

TVÄTTAD





ČESKY

Na poslední straně tohoto návodu je uveden úplný seznam určených servisních zástupců pro značku IKEA a příslušná vnitrostátní telefonní čísla.

ČESKY

4

Obsah

Bezpečnostní informace	4	Tipy a rady	24
Bezpečnostní pokyny	6	Čištění a údržba	26
Popis spotřebiče	8	Odstraňování závad	30
Technické údaje	9	Údaje o spotřebě	34
Kontrolní seznam pro kontrolu	10	List s údaji o výrobku ve shodě s	36
První použití	11	nařízením EU č. 1369/2017	
Ovládací panel	11	Poznámky k ochraně životního	37
Programy	15	prostředí	
Nastavení	19	ZÁRUKA IKEA - ČESKÁ REPUBLIKA	38
Denní používání	19		

Změny vyhrazeny.

Bezpečnostní informace

Tento návod si pečlivě přečtete ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo vedením, které zohledňuje bezpečný provoz spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku tří až osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Všechny obaly uschovejte z dosahu dětí a řádně je zlikvidujte.

- Prací prostředky uschovejte z dosahu dětí.
- Jsou-li dvířka spotřebiče otevřena, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přibližovaly.
- Pokud je spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a užitelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

Všeobecné bezpečnostní informace

- Neměňte technické parametry tohoto spotřebiče.
- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti a pro následující způsoby použití:
 - kuchyňky pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích;
 - pro zákazníky hotelů, motelů, penzionů a jiných ubytovacích zařízení;
 - společné prostory v činžovních domech nebo veřejné prádelny.
- Nepřekračujte maximální náplň 8 kg (viz část „Tabulka programů“).
- Hodnota provozního tlaku vody na přívodu musí být mezi 0,5 bar (0,05 MPa) a 8 bar (0,8 MPa).
- Větrací otvor umístěný vespod spotřebiče nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.
- Spotřebič musí být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové soupravy hadic dodané se spotřebičem nebo jiné nové soupravy hadic dodané z autorizovaného servisního střediska.
- Neinstalujte již jednou použitou soupravu hadic znovu.
- Jestliže je poškozený napájecí kabel, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací, jinak by mohlo dojít k úrazu.

- Před každou údržbou spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký proud vody nebo páru.
- Vyčistěte spotřebič vlhkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

Bezpečnostní pokyny

Instalace



Instalace musí odpovídat příslušným vnitrostátním předpisům a normám.

- Odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly včetně pryžové tlumící vložky s plastovou rozpěrkou.
- Přepravní šrouby uchovejte na bezpečném místě. Bude-li se spotřebič v budoucnu přesouvat, pomocí těchto šroubů se musí zajistit buben, aby nedošlo k poškození vnitřních součástí.
- Při přemísťování spotřebiče buďte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Řiďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Z důvodu bezpečnosti spotřebič nepoužívejte, dokud není nainstalován do vestavné konstrukce.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 0 °C nebo kde je vystaven povětrnostním podmínkám.
- Podlaha, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je

správně vyrovnan. Jestliže ne, seřídte nožičky podle potřeby.

- Spotřebič neumístujte přímo nad odpadním otvorem v podlaze.
- Na spotřebič nestříkejte vodu a nevystavujte ho nadměrné vlhkosti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde nelze dvířka spotřebiče plně otevřít.
- Pod spotřebič nepokládejte uzavřené nádoby na zachycení případného úniku vody. Informace o vhodném příslušenství vám poskytne autorizované servisní středisko.

Připojení k elektrické síti



VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Spotřebič musí být uzemněn.
- Vždy používejte správně instalovanou síťovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel a síťovou zástrčku. Jestliže potřebujete přívodní kabel vyměnit, musí výměnu provést námi autorizované servisní středisko.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče.

Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.

- Nedotýkejte se napájecího kabelu či síťové zástrčky mokřým rukama.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.

Vodovodní přípojka

- Dbejte na to, abyste hadice nepoškodili.
- Před připojením spotřebiče k novým hadicím nebo k hadicím, které nebyly dlouho používány, nebo tam, kde byly prováděny opravy či instalována nová zařízení (vodoměry apod.), nechte vodu na několik minut odtéct, dokud nebude čistá.
- Ujistěte se, že při prvním použití spotřebiče ani po něm nedošlo k viditelnému úniku vody.
- Pokud je přírodní hadice příliš krátká, nenastavujte ji ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Kontaktujte autorizované servisní středisko ohledně výměny přírodní hadice.
- Po odstranění obalu může z vypouštěcí hadice vytékat voda. To se děje z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.
- Hadici lze prodloužit o maximálně 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Po instalaci musí zůstat kohoutek nadále dostupný.

Použití spotřebiče



VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Řiďte se bezpečnostními pokyny uvedenými na balení pracího prostředku.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumísťujte hořlavé předměty nebo předměty obsahující hořlavé látky.
- Neperte tkaniny, které jsou silně znečištěné olejem, tukem nebo jinými mastnými látkami. Mohly by se poškodit

pryžové součásti pračky. Takové tkaniny předeberte v ruce, než je vložíte do pračky.

- Při probíhajícím programu se nedotýkejte skla dvířek. Sklo může být horké.
- Ujistěte se, že se v prádle nenachází žádné kovové předměty.

Vnitřní osvětlení



VAROVÁNÍ! Nebezpečí úrazu.

- Pokud jde o žárovku (žárovky) v tomto spotřebiči a samostatně prodávané náhradní žárovky: Tyto žárovky jsou navrženy tak, aby odolaly extrémním fyzickým podmínkám v domácích spotřebičích, ať už jde o teplotu, vibrace či vlhkost, nebo jsou určeny k signalizaci informací o provozním stavu spotřebiče. Nejsou určeny k použití v jiných spotřebičích a nejsou vhodné k osvětlení místností v domácnosti.
- Pokud je potřeba vnitřní osvětlení vyměnit, kontaktujte autorizované servisní středisko.

Servis

- Pro opravu spotřebiče se obraťte na autorizované servisní středisko. Používejte výhradně originální náhradní díly.
- Uvědomte si, že opravy svépomocí a neprofesionální opravy mohou mít bezpečnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou dostupné po dobu 10 let po ukončení výroby tohoto modelu: motor a kartáče motoru, převodovka mezi motorem a bubnem, čerpadla, tlumiče a pružiny, prací buben, ložisková hvězdice bubnu a příslušná kuličková ložiska, topná tělesa a topné články, včetně tepelných čerpadel, potrubí a příslušného vybavení včetně hadic, ventilů, filtrů a systémů proti únikům vody, obvodové desky, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a snímače, software a firmware včetně resetovacího software, dvířka, dveřní

závěs a těsnění, ostatní těsnění, sestava zámku dveří, plastové periferie jako např. dávkovače pracích prostředků. Uvědomte si, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.

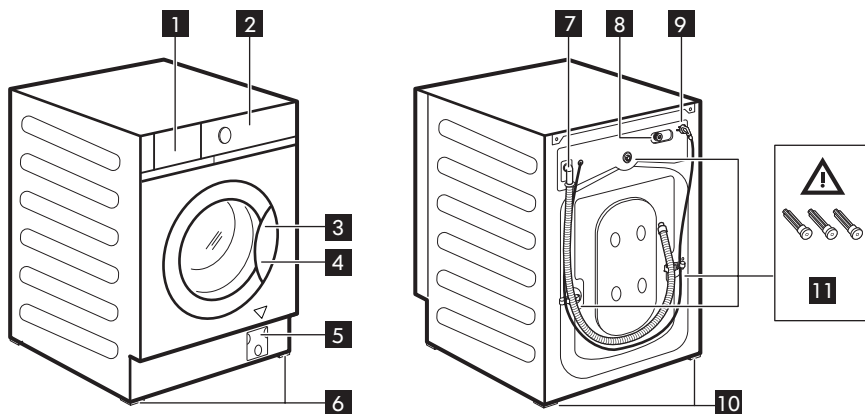
Likvidace

⚠ VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odřízněte síťový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

Popis spotřebiče

Přehled spotřebiče

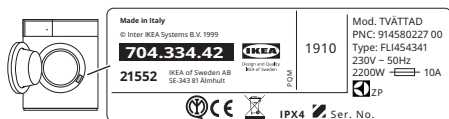


- 1** Zásuvka dávkovače pracího prostředku
- 2** Ovládací panel
- 3** Držadlo dveří
- 4** Typový štítek
- 5** Filtr vypouštěcího čerpadla
- 6** Přední nožičky pro vyrovnání spotřebiče

- 7** Vypouštěcí hadice
- 8** Pripojení přívodní hadice
- 9** Napájecí kabel
- 10** Zadní nožičky pro vyrovnání spotřebiče
- 11** Převážné šrouby

Umístění typového štítku **4**

Údaje na následujícím nákresu jsou pouze orientační. Zkontrolujte typový štítek vašeho spotřebiče.



VAROVÁNÍ! Před použitím spotřebiče se ujistěte, že jsou všechny přepravní šrouby **11** odstraněny.

Technické údaje

Typ výrobku	Vestavná pračka	
Rozměry	Šířka (cm)	59.6
	Výška (cm)	81.9
	Celková hloubka (cm)	55.3
Tlak přívodu vody ¹⁾	Minimální	0,5 baru (0,05 MPa)
	Maximální	8 barů (0,8 MPa)

1) Pokud je tlak ve vaší oblasti nižší nebo vyšší, obraťte se na autorizované servisní středisko.

i Informace o připojení k elektrické síti, napětí a celkovém výkonu jsou uvedeny na typovém štítku na vnitřním okraji dvířek spotřebiče.

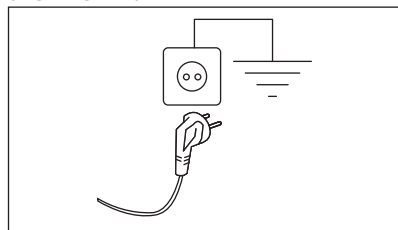
Připojení k elektrické síti

Na konci instalace spotřebiče můžete zapojit síťovou zástrčku do síťové zásuvky.

Typový štítek a část „Technické údaje“ stanovují potřebné elektrické parametry. Ujistěte se, že jsou kompatibilní s napájením ze sítě.

Ověřte si, zda váš domácí elektrický rozvod unese maximální požadované zatížení i případné další současně zapnuté domácí elektrospotřebiče.

Spotřebič zapojte na zásuvku s uzemněním.



Napájecí kabel musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupný.

V případě jakýchkoliv elektrikářských prací potřebných k instalaci tohoto spotřebiče se obraťte na naše autorizované servisní středisko.

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za možné poškození zdraví nebo za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.

Kontrolní seznam pro kontrolu

⚠ VAROVÁNÍ! Viz kapitoly o bezpečnosti.

Před použitím spotřebiče se řiďte kontrolním seznamem pro kontrolu.

Témata	Pokud je odpověď ANO <input checked="" type="checkbox"/> , není zapotřebí žádné opatření	Pokud je odpověď NE,
Spotřebič je vestavován do nábytku podle pokynů k montáži. NEJEDNÁ se o volně stojící spotřebič.	<input type="checkbox"/>	Dle potřeby ho nainstalujte do nábytku. Viz pokyny k montáži.
Otevřete a zavřete zásuvku dávkovače pracího prostředku: nepřekáží si s nábytkem.	<input type="checkbox"/>	Viz část „Plnění pracího prostředku a přísad“.
Vypouštěcí hadice správně zapojená k odpadu.	<input type="checkbox"/>	Viz popis připojení hadic v pokynech k montáži.
Kolem připojení hadice neuniká voda.	<input type="checkbox"/>	Viz varování ohledně připojení vody v pokynech k montáži.
Spotřebič je připojen k uzemněné zásuvce.	<input type="checkbox"/>	Viz část „Elektrické připojení“.
Spotřebič je stabilní a řádně vyrovnaný.	<input type="checkbox"/>	Viz část „Instalace“.
Hadice a napájecí kabel nejsou zahýbané.	<input type="checkbox"/>	Viz část „Elektrické připojení“ a „Připojení vody“.
Pod spotřebičem není koberec.	<input type="checkbox"/>	Odstraňte koberec.



Zapište si název modelu, číslo zboží a sériové číslo výrobku a na tuto stránku přiložte svou účtenku.

Model (Mod.):
 Číslo zboží (Č. zb.):
 Sériové číslo (Ser. No.):

Art. No.
Mod.



Made in Italy
 © Inster IKEA Systems B.V. 1999
704.334.42 1910
 21552

Mod. TVÄTTAD
 PNC: 914580227 00
 Type: FL1454341
 230V ~ 50Hz
 2200W 10A

Ser. No.

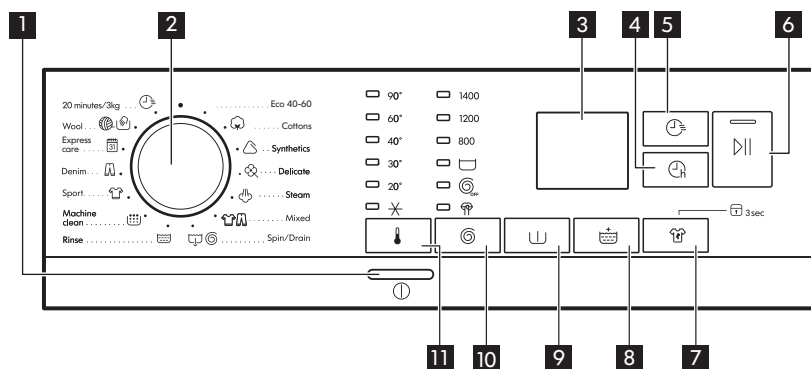
První použití

- i** Při instalaci nebo před prvním použitím můžete zaznamenat přítomnost vody ve spotřebiči. Jedná se o zbytky vody, která zůstala ve spotřebiči po zkoušce plné funkčnosti ve výrobním závodě, která se provádí proto, aby spotřebič byl dodán zákazníkům v dokonale funkčním stavu a nebyly u něj důvody k obavám.
1. Ujistěte se, že je k dispozici elektrické napájení a vodovodní kohoutek je otevřený.

2. Nalijte dva litry vody do přihrádky pro prací prostředek označené . Zapnete tak vypouštěcí systém.
3. Nalijte menší množství pracího prostředku do přihrádky označené .
4. Nastavte a spusťte program pro bavlnu na nejvyšší teplotu bez prádla v bubnu. Tímto postupem odstraníte všechny možné nečistoty z bubnu a vany spotřebiče.











Ovládací panel








Popis ovládacího panelu



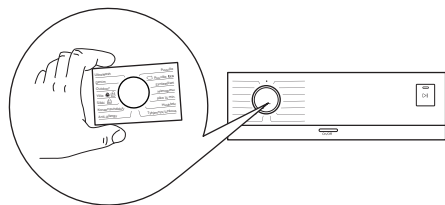
i Funkce nejsou dostupné se všemi pracími programy. Zkontrolujte kompatibilitu mezi funkcemi a pracími programy v „Tabulce programů“. Funkce se mohou navzájem vylučovat a spotřebič vám v takovém případě nedovolí současně nastavit nekompatibilní funkce.

<p>1</p>	<p>ⓘ Tlačítko Zap/Vyp</p>	<p>Stisknutím tohoto tlačítka na několik sekund zapnete nebo vypnete spotřebič. Při zapínání a vypínání spotřebič zazní dvě různé melodie. Jelikož funkce pohotovostního režimu po několika minutách automaticky vypne spotřebič, aby snížila spotřebu energie, opět zapněte spotřebič stisknutím tohoto tlačítka. Pro více podrobností viz odstavce „Pohotovostní režim“ v kapitole „Denní používání“.</p>
<p>2</p>	<p>Volič programů</p>	<p>Otočte knoflíkem voliče na požadovaný program.</p>
<p>3</p>	<p>Displej</p>	<div data-bbox="370 512 759 823" style="border: 1px solid black; padding: 10px; margin-bottom: 10px;"> <p>The diagram shows a digital display with a key icon, a clock icon, and a large digital clock showing '0:00'. Below the clock are several icons: a t-shirt with a plus sign, a t-shirt with a crown, a steam icon, a t-shirt with a plus sign, a t-shirt with a lock, a 3x3 grid of dots, and a t-shirt with a plus sign.</p> </div> <ul style="list-style-type: none"> • Kontrolka zablokování dvířek: <ul style="list-style-type: none"> - Kontrolka svítí: dvířka nelze otevřít. Spotřebič pracuje nebo se zastavil s vodou v bubnu. - Kontrolka nesvítí: dvířka lze otevřít. Program skončil, nebo je vypuštěná voda. • Ukazatel odloženého startu. • Tento digitální ukazatel může zobrazovat: poloha resetu (— — —); délka programu (např. 2:40); čas odkladu (např. 2h); konec programu (0:00); výstražný kód (např. E20); chybový ukazatel (— — —). • Ukazatel FlexTime -----. • Ukazatel funkce Skvrny . • Ukazatel extra máchání . • Ukazatel parní fáze . • Ukazatel přidání prádla . Zobrazí se na začátku prací fáze, kdy lze stále pozastavit chod spotřebiče a přidat více prádla. • Ukazatel dětské bezpečnostní pojistky . • Ukazatel čištění pračky . Jedná se o doporučení provést čištění bubnu. • Ukazatel fáze proti zmačkání .

<p>4</p>	 Dotykové tlačítko odloženého startu	Díky této funkci můžete odložit spuštění programu na příhodnější čas. Opakovaným stisknutím tlačítka nastavíte požadovanou prodlevu. Doba se zvyšuje v krocích po 1 hodině až do 20 hodin.
<p>5</p>	 Dotykové tlačítko FlexTime	Tato funkce zkracuje délku programu v závislosti na velikosti náplně a stupni zašpinění. Když nastavíte prací program, na displeji se zobrazí jeho výchozí délka a čárky -----. Poklepáním na toto tlačítko zkrátíte délku programu podle vašich potřeb. Na displeji se zobrazí nová délka programu a počet čárek se bude odpovídajícím způsobem snižovat: ----- vhodný pro plnou náplň normálně zašpiněného prádla. ---- krátký program pro plnou náplň mírně zašpiněného prádla. --- velmi krátký program pro menší náplň mírně zašpiněného prádla (doporučuje se maximálně poloviční náplň). - nejkratší program k osvěžení malého množství prádla.
<p>6</p>	 Dotykové tlačítko Start/Pauza	Pomocí tohoto tlačítka spustíte nebo pozastavíte zvolený prací program.
<p>7</p>	 Dotykové tlačítko funkce Skvrny a trvalá funkce Dětská pojistka  3s	<ul style="list-style-type: none"> • Stisknutím tohoto tlačítka nastavíte funkci Skvrny . Tato funkce je navržena k odstraňování odolných skvrn. Nalijte odstraňovač skvrn do komory PŘEDPÍRKY. • Podržte toto tlačítko stisknuté na tři sekundy k nastavení funkce Dětská bezpečnostní pojistka  3s. Tato funkce zabraňuje dětem, aby si hrály s ovládacím panelem: veškeré ovládání je vypnuto. Tuto funkci vypnete podržením tohoto tlačítka stisknutého na tři sekundy.
<p>8</p>	 Dotykové tlačítko extra máchání	Tento spotřebič je navržen tak, aby šetřil vodou. Jestliže je nezbytné vymáchat prádlo ve větším množství vody (extra máchání), zvolte tuto funkci. Provede se několik přidavných máchání. Tato funkce se doporučuje pro lidi, kteří jsou alergičtí na prací prostředky.  Rozsvítí se odpovídající kontrolka nad dotykovým tlačítkem a v průběhu dalších programů trvale svítí, pokud tato funkce není vypnuta.
<p>9</p>	 Dotykové tlačítko Předpírka	Tato funkce přidává před fází praní fázi předpírky při 30 °C. Tato funkce se doporučuje u silně zašpiněného prádla, obzvláště obsahuje-li písek, prach, bahno nebo jiné pevné částice.

<p>10</p>	<p> Dotykové tlačítko odstředění a dalších funkcí</p>	<p>Když nastavíte program, spotřebič automaticky nastaví maximální povolenou rychlost odstředování kromě programu Džínové oblečení. Pomocí tohoto tlačítka můžete změnit výchozí rychlost odstředování, případně nastavit jednu z dalších funkcí odstředování:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Zastavení máchání . Rozsvítí se příslušná kontrolka. Konečné odstředění se neprovede. Nedojde k vypuštění vody z posledního máchání, aby se prádlo nezmačkalo. Prací program skončí s vodou v bubnu. Dvířka zůstanou zablokovaná a buben se pravidelně otáčí, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním dvířek je nutné vypustit vodu. Viz „Vypouštění vody po dokončení programu“ v kapitole „Denní používání“. • Bez odstředění . Rozsvítí se příslušná kontrolka. Nastavením této funkce vypnete všechny odstředovací fáze. Spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi zvoleného pracího programu. Tuto funkci nastavte u velmi jemných tkanin. Fáze máchání u některých pracích programů spotřebuje více vody. • Tichý program . Rozsvítí se příslušná kontrolka. Průběžné a konečné odstředovací fáze jsou potlačeny a program končí s vodou v bubnu. Dvířka zůstanou zablokována. Buben se otáčí pravidelně, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním dvířek je nutné vypustit vodu. Viz „Vypouštění vody po dokončení programu“ v kapitole „Denní používání“. <p>Jelikož se jedná o velmi tichý program, je vhodný k použití v nočních hodinách, když jsou k dispozici levnější tarify elektřiny. U některých programů se máchání provádějí s použitím většího množství vody.</p> <p> Spotřebič automaticky vypustí vodu po přibližně 18 hodinách.</p>
<p>11</p>	<p> Dotykové tlačítko teploty</p>	<p>Po zvolení pracího programu spotřebič automaticky navrhne výchozí teplotu. Pomocí této funkce můžete změnit teplotu. Rozsvítí se kontrolka nastavené teploty. Kontrolka  = studená voda.</p>





Vícejazyčné štítky













Se spotřebičem jsou dodávány lepicí štítky v různých jazycích. Požadovaný štítek lze nalepit kolem voliče programů.

Programy

Tabulka programů

Program Výchozí teplota Teplotní rozsah	Referenční rychlost odstředování Rozsah otáček odstředění (ot./min.)	Max. náplň	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
Eco 40-60 40 °C ¹⁾ 60-30 °C ²⁾	1400 ot./min. (1400-800 ot./min.)	8 kg	Bílá a stálobarevná bavlna. Normálně zašpiněné prádlo. Spotřeba energie se sníží a délka pracovního programu se prodlouží. Tím se dosáhne dobrých výsledků praní.
 Bavlna 40 °C 90 °C – studená	1400 ot./min. (1400-800)	8 kg	Bílá a barevná bavlna. Normálně a velmi zašpiněné.
 Syntetika 40 °C 60 °C – studená	1200 ot./min. (1200-800)	3 kg	Prádlo ze syntetických nebo směšových tkanin. Normálně zašpiněné prádlo.
 Jemné prádlo 30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200-800)	2 kg	Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza a směšové tkaniny vyžadující šetrnější praní. Pro normálně a lehce zašpiněné prádlo.
 Pára	-	1 kg	Parní program pro bavlněné a syntetické prádlo. Tento program odstraní z prádla nepříjemné pachy. ³⁾

Program Výchozí teplota Teplotní rozsah	Referenční rychlost odstředování Rozsah otáček odstředění (ot./min.)	Max. náplň	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
 Smíšená náplň 30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200–800)	3 kg	Syntetické a směsové tkaniny. Normálně zašpiněné prádlo.
 Odstředění/ Vypouštění	1400 ot./min. (1400–800)	8 kg	Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a jemných tkanin. Odstředění prádla a vypouštění vody z bubnu.
 Máchání	1400 ot./min. (1400–800)	8 kg	Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro máchání a odstředění prádla. Výchozí rychlost odstředování je ta, která se používá u programů pro bavlněné prádlo. Snižte rychlost odstředování podle typu prádla. V případě potřeby nastavením funkce Extra máchání přidejte máchání. Při nízké rychlosti odstředování spotřebič provede šetrné máchání a krátké odstředění.
 Čištění spotřebiče 60 °C	1200 ot./min. (1200–800)	-	Program údržby s horkou vodou, který slouží k vyčištění a osvěžení bubnu a k odstranění nečistot, které mohou způsobovat zápach. Nejlepších výsledků dosáhnete, spustíte-li tento program jednou měsíčně. Před spuštěním tohoto programu vyjměte z bubnu všechny předměty. V komoře dávkovače pracího prostředku pro fázi PRANÍ nastavte klapku do horní polohy. Do komory pro fázi praní nalijte nebo nasypejte chlorové bělidlo nebo čisticí prostředek pro pračky. NEPOUŽÍVEJTE oba prostředky dohromady.  Po čištění bubnu spusťte další máchací program s prázdným bubnem a bez pracího prostředku, aby se odstranily veškeré zbytky bělidla.
 Sportovní oblečení 30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200–800)	3 kg	Syntetické sportovní prádlo. Tento program je navržen k šetrnému praní moderního venkovního sportovního oblečení a je rovněž vhodný pro sportovní prádlo do tělocvičen, na kolo, pro jogging a podobné.

Program Výchozí teplota Teplotní rozsah	Referenční rychlost odstředování Rozsah otáček odstředění (ot./min.)	Max. náplň	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
 Džínové oblečení 30 °C 40 °C – studená	800 ot./min. (1200–800)	3 kg	Speciální program pro džínové oděvy s šetrnou prací fází pro minimalizaci blednutí barev a ulpívání skvrn. K zajištění lepší péče o prádlo se doporučuje menší náplň.
 Expresní péče 40 °C 60 °C – studená	1200 ot./min. (1200–800)	3 kg	Bavlna a směšové tkaniny. Lehce zašpiněné prádlo. Optimální výsledky praní a dokonalá péče o tkaniny za krátkou dobu pro vaše každodenní prádlo.
 Vlna 40 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200–800)	1.5 kg	Vlna vhodná k praní v pračce, ručně prané vlněné prádlo a ostatní prádlo označené symbolem ručního praní. ⁴⁾
 20 minut / 3 kg 30 °C 40–30 °C	1200 ot./min. (1200–800)	3 kg	Velmi krátký program pro lehce zašpiněné bavlněné a syntetické prádlo nebo prádlo, které bylo nošeno pouze jednou.

1) Na základě směrnice EU 2019/2023 dokáže tento program při 40 °C vyprat běžně zašpiněné bavlněné prádlo doporučené k praní při 40 °C nebo 60 °C společně v rámci stejného programu.



Ohledně dosažené teploty v prádle, délky programu a dalších údajů se dozvíte v části „Údaje o spotřebě“.

Nejúčinnější programy ve smyslu spotřeby energie jsou obecně takové programy, které probíhají při nižších teplotách a trvají déle.

2) **Standardní programy s hodnotami spotřeby uvedenými na energetickém štítku.** Na základě směrnice EU 1061/2010 odpovídá tento program při 60 °C „standardnímu 60 °C programu pro bavlnu“ a při 30 °C odpovídá „standardnímu 40 °C programu pro bavlnu“. Jedná se o nejušpornější programy ve smyslu kombinované spotřeby energie a vody při praní běžně zašpiněného bavlněného prádla.












Teplota vody prací fáze se může lišit od teploty uvedené pro zvolený program.

3) Pára neodstraňuje zvířecí pachy.

4) Během tohoto programu se buben otáčí pomalu a praní je tak k prádlu šetrné. Může se zdát, že buben se neotáčí nebo že se neotáčí správně, ale to je u tohoto programu běžný jev.

Kompatibilita funkcí programů

Program									
Eco 40-60	■	■	■		■	■	■	■	■

Program										
	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■	■		■		■		
								■	■	
	■	■	■	■	■	■		■	■	
	■		■					■		
	■	■	■			■		■		
	■		■					■		
	■	■	■		■	■		■		
	■	■	■	■	■	■	■	■	■	
	■	■	■		■	■		■		
	■		■					■		
	■		■					■		

1) Předpírku a funkci Skvrny nelze zvolit společně.

2) Tato funkce není k dispozici s teplotou nižší než 40 °C.

Vhodné prací prostředky pro každý program

Program	Univerzální práškový prací prostředek ¹⁾	Univerzální tekutý prací prostředek	Tekutý prací prostředek na barevné prádlo	Pro jemné vlněné prádlo	Speciální
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
	▲	▲	▲	--	--
	▲	▲	▲	--	--
	--	--	--	▲	▲
	--	▲	▲	--	--
	--	▲	▲	--	▲
	--	--	▲	▲	▲

Program	Univerzální práškový prací prostředek ¹⁾	Univerzální tekutý prací prostředek	Tekutý prací prostředek na barevné prádlo	Pro jemné vlněné prádlo	Speciální
	--	▲	▲	--	--
	--	--	--	▲	▲
	--	▲	▲	--	--

1) Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

▲ = Doporučeno

-- = Nedoporučeno

Nastavení

Zvuková signalizace

Tento spotřebič je vybaven různou zvukovou signalizací, která zazní, když:

- Zapnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Vypnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Stisknete tlačítka (zvuk cvaknutí).
- Provedete neplatnou volbu (tři krátké zvuky).
- Program je dokončen (cca dvouminutový sled zvuků).
- Spotřebič má poruchu (cca pětiminutový sled krátkých zvuků).

Chcete-li **zapnout či vypnout** zvukovou signalizaci při dokončení programu, stiskněte současně na dvě sekundy tlačítka a . Na displeji se zobrazí Zap nebo Vyp.

- Když zvukovou signalizaci vypnete, bude stále funkční v případě poruchy spotřebiče.

Dětská bezpečnostní pojistka 3s

Díky této funkci můžete zabránit dětem, aby si hrály s ovládacím panelem.

Funkci Skvrny **zapnete či vypnete** stisknutím a podržením tlačítka , dokud se na displeji **nezobrazí nebo nezhasne** ukazatel .

Když je funkce zapnutá, spotřebič po vypnutí nebo změně/resetování programu nastaví tuto funkci jako výchozí. Stisknete-li libovolné tlačítko, ukazatel bude blikat na znamení, že tlačítka jsou zablokována.


Funkce dětské bezpečnostní pojistky nemusí být několik sekund po zapnutí spotřebiče k dispozici.

Denní používání


- VAROVÁNÍ!** Viz kapitoly o bezpečnosti.


Zapnutí spotřebiče

1. Zasuňte zástrčku do zásuvky.
2. Otevřete vodovodní kohoutek.

3. Stisknutím tlačítka Zapnuto/Vypnuto  na pár sekund zapnete spotřebič. Zazní krátký zvukový signál.

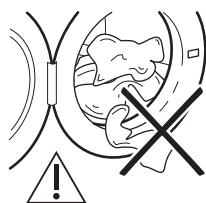
Nastavení programu

1. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného pracího programu. Ukazatel tlačítka Start/Pauza  bliká. Na displeji se zobrazí délka programu.
2. Změnu teploty nebo rychlosti odstředování provedete stisknutím příslušných tlačítek.
3. V případě potřeby nastavte jednu či více funkcí stisknutím příslušných tlačítek. Rozsvítí se příslušné kontrolky.


 V případě, že určitá volba **není možná**, zazní zvukový signál a na displeji se zobrazí - - -.

Vkládání prádla

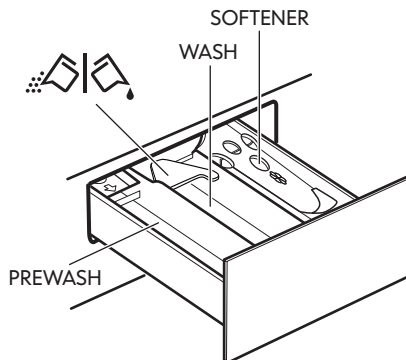
1. Otevřete dvířka spotřebiče.
2. Před vložením do spotřebiče vyprázdněte kapsy a prádlo rozložte.
3. Vložte prádlo do bubnu kus po kuse. Nepřekračujte maximální doporučenou náplň každého programu.
4. Dvířka dobře zavřete.



Ujistěte se, že mezi těsněním a dvířky nezůstane žádné prádlo, aby nedošlo k úniku vody a poškození prádla.

 **VAROVÁNÍ!** Praním tkanin, které jsou silně znečištěny olejem nebo tukem, by se mohly poškodit pryžové součásti pračky.

Plnění pracího prostředku a přísad





PREWASH – Příhrádka pro fázi předpírky, pro program namáčení nebo pro odstraňovač skvrn. Prací prostředek pro předpírku a namáčení se přidává na začátku pracího programu.

WASH – Příhrádka pro fázi praní.

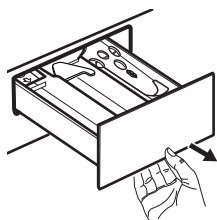
SOFTENER – Příhrádka na aviváž a další tekuté přísady (škrob).

MAX – Značka maximálního množství pro tekuté přísady.

 - Klapka pro práškový nebo tekutý prací prostředek.

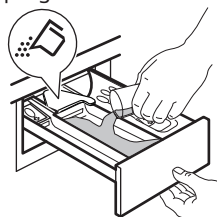
 Dodržujte doporučení výrobce ohledně množství použitého pracího prostředku a nikdy nepřekračujte značku **MAX** na zásuvce dávkovače pracího prostředku. Podrobnější informace o odměření správného množství pracího prostředku viz část „Stupně tvrdosti vody“. Všechny přísady, jako aviváž či škrob, se musí nalít do příhrádky před spuštěním pracího programu.

- i** V případě potřeby po pracím programu odstraňte zbytky pracího prostředku ze zásuvky dávkovače pracího prostředku.

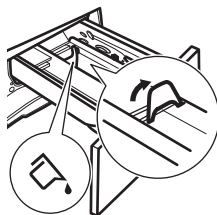


Vytáhněte zásuvku dávkovače pracího prostředku až na doraz.

Nalijte/nasypte prací prostředek do přihrádky pro praní WASH nebo do příslušné přihrádky, pokud to vyžaduje zvolený program/funkce.

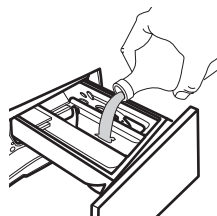



Pro práškový prací prostředek: klapka otočená nahoru.

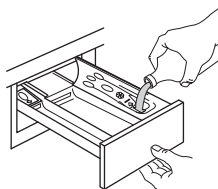


Pro tekutý prací prostředek: klapka otočená dolů.
S klapkou v poloze pro tekutý prací prostředek:

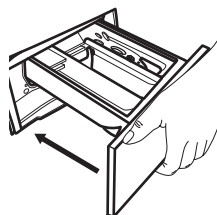
- Nepoužívejte gelové nebo husté tekuté prací prostředky.
- Nepřekračujte dávku tekutého pracího prostředku uvedenou na klapce.
- Nenastavujte fázi předpírky.
- Nenastavujte funkci odloženého startu.



Nalijte aviváž do přihrádky označené  (nepřekračuje značku **MAX**).




Opatrně zavřete zásuvku dávkovače pracího prostředku. Ujistěte se, že klapka neblokuje zásuvku při zavírání.



Nastavení programu



1. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného pracího programu.

Ukazatel tlačítka Start/Pauza  bliká. Na displeji se zobrazí délka programu.

2. Změnu teploty nebo rychlosti odstředování provedete stisknutím příslušných tlačítek.
3. V případě potřeby nastavte jednu či více funkcí stisknutím příslušných tlačítek. Rozsvítí se příslušné kontrolky.





- i** V případě, že určitá volba **není možná**, zazní zvukový signál a na displeji se zobrazí **---**.

Spuštění programu

Stisknutím tlačítka Start/Pauza  program spustíte. Příslušný ukazatel přestane blikat a trvale se zobrazuje. Když kontrolka tlačítka nesvítí a neblíká, program nelze spustit (např. volič programu je v nesprávné poloze). Program se spustí a dvířka se zablokují. Na displeji se zobrazí ukazatel .

- i** Před naplněním spotřebiče vodou může krátce pracovat vypouštěcí čerpadlo.






Spuštění programu s odloženým startem

1. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy. Na displeji se zobrazí ukazatel .
2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Dvířka spotřebiče se zablokují a spustí se odpočet do odloženého startu. Na displeji se zobrazí ukazatel .

Po dokončení odpočtu se automaticky spustí zvolený program.




Zrušení odloženého startu po spuštění odpočtu

Zrušení odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza  pozastavíte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí  a ukazatel  se nepřestane zobrazovat.
3. Program okamžitě spustíte opětovným stisknutím tlačítka Start/Pauza .


Změna odloženého startu po spuštění odpočtu

Změna odloženého startu:


1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza  pozastavíte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/Pauza  spustíte nový odpočet.

Detekce náplně AutoAdjust System

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza .



1. Systém AutoAdjust System spustí detekci hmotnosti náplně prádla a vypočítá reálnou délku programu. Ukazatel  nacházející se pod číslicemi s časovým

údajem během této fáze zobrazuje jednoduchou animaci.



2. Po asi 15-20 minutách se ukazatel  přestane zobrazovat a zobrazí se nová délka programu. Spotřebič automaticky upravuje délku programu podle náplně, aby bylo dosaženo skvělých výsledků praní za co nejkratší možnou dobu.


Pozastavení programu a změna funkcí

Při spuštěném programu můžete změnit **pouze určité funkce**:



1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Změňte funkce. Údaje poskytované na displeji se změni odpovídajícím způsobem.
3. Stiskněte opět tlačítko Start/Pauza . Prací program bude pokračovat.

Zrušení probíhajícího programu

1. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp  zrušíte program a vypnete spotřebič.
2. Opětovným stisknutím tlačítka Zap/Vyp  zapnete spotřebič.


 Pokud již byla dokončena fáze systému AutoAdjust System a již započalo napouštění vody, nový program se spustí **bez zopakování fáze systému AutoAdjust System**. Voda a prací prostředek nebudou vypuštěny, aby se zabránilo plýtvání.


Existuje ještě další způsob zrušení:



1. Otočte voličem programů do polohy „Reset“ .
2. Počkejte jednu sekundu. Na displeji se zobrazí . Nyní můžete zadat nový prací program.




Otevření dvířek

VAROVÁNÍ! Pokud je teplota a hladina vody v bubnu příliš vysoká anebo se buben stále otáčí, neměli byste dvířka otvírat.


Přidání prádla. Prádlo se doporučuje přidávat, dokud svítí .

Zatímco probíhá program nebo odpočet odloženého startu, dvířka spotřebiče jsou zablokována. Na displeji se zobrazí ukazatel .


1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Na displeji se přestane zobrazovat příslušný ukazatel zablokování dvířek.
2. Otevřete dvířka spotřebiče. V případě potřeby vložte nebo vyjměte prádlo. Zavřete dvířka a stiskněte tlačítko Start/Pauza .

Program nebo odpočet odloženého startu bude pokračovat. Dvířka lze otevřít, když se program dokončí, nebo nastavte program   k vypuštění vody a poté stiskněte tlačítko Start/Pauza .

Konec programu

Po dokončení programu se spotřebič automaticky zastaví. Zazní zvuková signalizace (pokud je zapnutá). Na displeji se zobrazí .

Kontrolka tlačítka Start/Pauza  zhasne.

Dvířka se odblokují a ukazatel  zhasne.

1. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp  vypněte spotřebič.








Po pěti minutách od konce programu funkce úspory energie spotřebič automaticky vypne.



i Při opětovném zapnutí spotřebiče se na displeji zobrazí konec předchozího programu. Otočením voliče programu nastavte nový program.



2. Vyjměte prádlo ze spotřebiče.
3. Zkontrolujte, zda je buben prázdný.
4. Nechte dvířka a zásuvku dávkovače pracího prostředku lehce otevřené, abyste zabránili vzniku plísní a nepříjemných pachů.

Vypuštění vody po dokončení programu

Pokud jste zvolili program nebo funkci, která nevypustí vodu z posledního máchání, program se dokončí, ale:

- V části určené pro čas se zobrazí  a na displeji se zobrazí ukazatel zablokovaných dvířek .
 - Kontrolka tlačítka Start/Pauza  začne blikat.
 - Bubn se stále pravidelně otáčí, aby se zabránilo zmačkání prádla.
 - Dvířka zůstanou zablokována.
 - Před otevřením dvířek je nutné vypustit vodu:
1. V případě potřeby stiskněte tlačítko Odstředění , abyste snížili rychlost odstřeďování navrženou spotřebičem.
 2. Stiskněte tlačítko „Start/Pauza“ : spotřebič vypustí vodu a odstředí prádlo. Kontrolka funkce  nebo  zhasne.

i Pokud jste nastavili  a rychlost odstřeďování se při stisknutí tlačítka Start/Pauza  nezmění, spotřebič pouze vypustí vodu.

3. Po dokončení programu a zhasnutí ukazatele zablokování dvířek  můžete dvířka otevřít.
4. Stisknutím tlačítka Zapnuto/Vypnuto  na pár sekund vypněte spotřebič.

Funkce pohotovostního režimu

Funkce pohotovostního režimu spotřebič automaticky vypne za účelem snížení spotřeby energie, když:

- Spotřebič nepoužíváte po dobu pěti minut, když není spuštěn žádný program.

Stisknutím tlačítka Zap/Vyp ① opět zapnete spotřebič.

- Po pěti minutách po dokončení pracího programu.

Stisknutím tlačítka Zap/Vyp ① opět zapnete spotřebič.

Na displeji se zobrazí délka posledního programu.

Otočením voliče programu nastavte nový program.

Je-li volič programů otočen do polohy

„Reset“ ●, spotřebič se automaticky vypne za 30 sekund.

- ❗ Pokud jste nastavili program nebo funkci, která končí s vodou v bubnu, funkce pohotovostního režimu **nevypne** spotřebič a nepřipomene vám, abyste vypustili vodu.

Tipy a rady

- ⚠ **VAROVÁNÍ!** Viz kapitoly o bezpečnosti.

Vkládání náplně prádla

- Prádlo třídte takto: bílé, barevné, syntetické, jemné a vlněné.
- Řiďte se pokyny na etiketách praného prádla.
- Neperte současně bílé a barevné prádlo.
- Některé barevné oblečení může během prvního praní pouštět barvu. Doporučujeme proto, abyste jej při několika prvních praních prali odděleně.
- Zapněte knoflíky polštářů, zatáhněte zipy, zapněte háčky a patenty. Svažte pásky.
- Vícevrstvé tkaniny, vlněné prádlo a prádlo s potiskem či obrázky obraťte naruby.
- Odolné skvrny předem ošetřete.
- Silně zašpiněné skvrny vyperte pomocí speciálního pracího prostředku.
- U záclon postupujte opatrně. Odstraňte háčky a záclony vložte do pracího pytle nebo povlečení na polštář.
- Neperte nezaobroubené prádlo nebo prádlo, které se zatrhává.
- Při praní malých nebo jemných kusů prádla používejte prací pytel (např. podprsenky s kovovými kosticemi, opasky, punčochové kalhoty apod.).
- Neperte prádlo plné dlouhých zvířecích chlupů ani nekvalitní oděvy, z kterých se uvolňuje velké množství vláken, jež by

mohla zanést vypouštěcí okruh a bylo by následně nutné zavolat servisní službu.

Odolné skvrny

U některých skvrn voda a prací prostředek nestačí.

Takovéto skvrny doporučujeme předem ošetřit před vložením příslušných kusů prádla do spotřebiče.

K dispozici jsou speciální odstraňovače skvrn. Použijte speciální odstraňovač skvrn vhodný pro daný druh skvrny a tkaniny.

Odstraňovač skvrn neaplikujte na oblečení v blízkosti spotřebiče, protože odstraňovač je vůči plastovým dílům korozivní.



Typ a množství pracího prostředku

Volba pracího prostředku a použití správného množství ovlivňuje výsledek vašeho praní a zároveň pomáhá bránit plýtvání a chránit životní prostředí:

- Používejte výhradně prací prostředky a ostatní přípravky určené speciálně pro pračky. Nejprve se řiďte těmito obecnými pravidly:
 - práškové prací prostředky pro všechny druhy tkanin, s výjimkou jemných tkanin. Pro bílé prádlo a dezinfekci prádla použijte nejlépe práškové prací prostředky obsahující bělidlo,
 - tekuté prací prostředky, přednostně pro prací programy s nízkou prací teplotou (max. 60 °C), pro všechny druhy tkanin nebo speciální prací prostředky pouze pro vlnu.
- Volba a množství pracího prostředku závisí na: typu tkaniny (jemné, vlněné, bavlněné prádlo, apod.), barvě oblečení, velikosti náplně, stupni zašpinění, teplotě praní a tvrdosti použité vody.
- Řiďte se pokyny na balení pracích prostředků a ostatních přísad, aniž byste překročili vyznačené maximální množství (**MAX**).
- Nemíchejte různé typy pracích prostředků.
- Menší množství pracího prostředku použijte tehdy, když:
 - perete malé množství prádla,
 - prádlo je lehce zašpiněné,
 - při praní se tvoří velké množství pěny.
- Když používáte prací tablety nebo kapsle, vždy je vložte do bubny a nikoliv do dávkovače pracího prostředku.

Nedostatečné množství pracího prostředku může způsobit:

- neuspokojivé výsledky praní,
- zšednutí náplně prádla,
- mastné oblečení,
- plíseň ve spotřebiči.

Nadměrné množství pracího prostředku může způsobit:

- pěnovost,
- nižší prací účinek,
- nedostatečné máchání,
- větší dopad na životní prostředí.

Ekologické rady

Chcete-li ušetřit vodu i energii a přispět k ochraně životního prostředí, doporučujeme řídit se následujícími radami:

- **Normálně zašpiněné prádlo** můžete prát **bez předpírky**, čímž ušetříte prací prostředek, vodu i čas (a ochráníte tak i životní prostředí!).
- Plnění spotřebiče na **maximální kapacitu uvedenou u každého programu pomáhá snižovat spotřebu energie a vody**.
- Vhodným předběžným ošetřením můžete před praním odstranit skvrny a zašpiněná místa. Prádlo pak můžete vyprat při nižší teplotě.
- Pro použití správného množství pracího prostředku si prostudujte množství navržená výrobcem pracího prostředku a zkontrolujte tvrdost vody ve vašem vodovodním řádu. Viz „Tvrdość vody“.
- Nastavte **maximální možnou rychlost odstředování** u zvoleného pracího programu, **než budete vaše prádlo sušit v bubnové sušičce**. Ušetříte tím energii při sušení!

Stupně tvrdosti vody

Tvrdość vody se označuje tzv. „stupni“ tvrdosti. Tvrdość vody ve své domácnosti zjistíte u místního vodárenského podniku, nebo na místním úřadě.

Charakteristika	Stupně tvrdosti vody	
	Německé stupně °dH	Francouzské stupně °T.H.
Měkká	0-7	0-15
Střední	8-14	16-25
Tvrdá	15-21	26-37
Velmi tvrdá	> 21	> 37

- i** Změkčovač vody se musí přidávat, jakmile má voda střední stupeň tvrdosti. Řiďte se pokyny výrobce. Množství pracího prostředku pak lze vždy nastavit (snížit) podle stupně tvrdosti.

Čištění a údržba

- ⚠** **VAROVÁNÍ!** Viz kapitoly o bezpečnosti.

Rozvrh pravidelného čištění

Pravidelné čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.

Po každém programu nechte dvířka a dávkovač pracího prostředku lehce pootevřené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče: zabráníte tím vzniku plísní a nepříjemných pachů.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte: zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

Orientační plán pravidelného čištění:

Odstraňování vodního kamene	Dvakrát ročně
Údržbové praní	Jednou měsíčně
Vyčištění dveřního těsnění	Každé dva měsíce
Vyčištění bubnu	Každé dva měsíce
Vyčištění filtru vypouštěcího čerpadla	Dvakrát ročně
Vyčištění přívodní hadice a filtru přívodního ventilu	Dvakrát ročně

Následující odstavec vysvětluje, jak by se měla každá část čistit.

Odstraňování cizích předmětů

- i** Před spuštěním vašeho programu se ujistěte, že jsou prázdné kapsy a všechny volné prvky jsou svázány. Viz „Plnění prádla“ v části „Rady a tipy“.

Odstraňte veškeré cizí předměty (jako např. kovové spony, knoflíky, mince, apod.), které naleznete ve dveřním těsnění, filtrech a bubnu. Viz odstavce „Dveřní těsnění s lapačem s dvojitým záhybem“, „Čištění bubnu“, „Čištění vypouštěcího čerpadla“ a „Čištění filtru v přívodní hadici a filtru ventilu“. V případě potřeby se obraťte na autorizované servisní středisko.

Čištění vnějších ploch

Spotřebič čistěte pouze pomocí jemného mycího prostředku a vlažné vody. Všechny plochy důkladně osušte. Nepoužívejte drátěnky nebo jakékoliv drsné prostředky.

- ⚠** **POZOR!** Nepoužívejte alkohol, rozpouštědla ani chemické výrobky.
- ⚠** **POZOR!** Kovové plochy nečistěte pomocí prostředků na bázi chlóru.

Odstraňování vodního kamene

- i** Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat odvápnovací prostředek určený pro pračky.

Pravidelně kontrolujte usazování vodního kamene v bubnu.

Běžné prací prostředky již obsahují přípravky na změkčování vody, přesto však doporučujeme občas spustit program s prázdným bubnem a přípravkem na odstraňování vodního kamene.

i Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

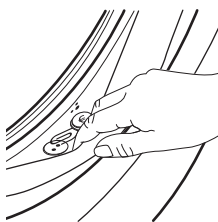
Údržbové praní

Opakované a dlouhodobé používání nízkoteplotních programů může způsobit usazování pracího prostředku, zbytků vláken či bakteriální růst uvnitř bubnu a vany. To může vést ke vzniku nepříjemných zápachů a plísní. K eliminaci těchto nánosů a vyčištění vnitřních částí spotřebiče pravidelně provádějte údržbové praní (alespoň jednou měsíčně).

i Viz část „Čištění bubnu“.

Těsnění dvířek

Pravidelně kontrolujte těsnění dvířek a odstraňte všechny předměty zachycené uvnitř.



Čištění bubnu


Pravidelně kontrolujte buben, zda se na něm netvoří nežádoucí usazeniny.


V bubnu se může usazovat rez z rezavých částic v prací vodě nebo z vodovodního kohoutku obsahujících železo.

Vyčistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.

i Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků. Při čištění bubnu nepoužívejte kyselé odvápnovací prostředky, drsné čisticí prostředky obsahující chlor, železné nebo ocelové drátěnky.

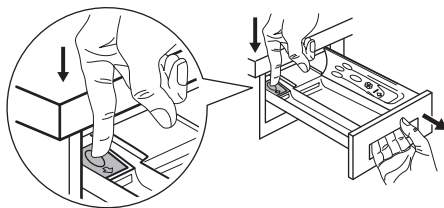
K důkladnému vyčištění:

1. Vyměňte všechno prádlo z bubnu.
2. Spustte program Čištění spotřebiče . Další podrobnosti najdete v tabulce pracích programů.
3. Přidejte do prázdného bubnu malé množství práškového pracího prostředku, aby se vypláchly veškeré zbytky.

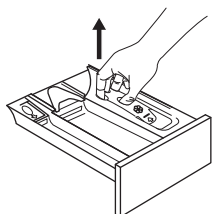
i Občas se může na konci programu na displeji zobrazit ikona : jedná se o doporučení provést „čištění bubnu“. Jakmile je čištění bubnu dokončeno, ikona se přestane zobrazovat.

Čištění zásuvky dávkovače pracího prostředku a prostoru pro zásuvku

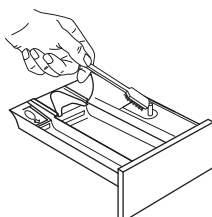
Zásuvka dávkovače pracího prostředku by se měla pravidelně čistit, aby se odstranily možné nánosy uschlého pracího prostředku nebo chuchvalce aviváže či vytvořená plíseň. Postupujte následovně:



Vytáhněte zásuvku ven tak, že stlačíte páčku směrem dolů.



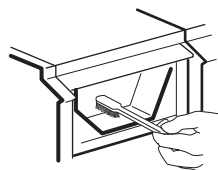
Aby čištění bylo snazší, lze vrchní díl komory na přísady vyjmout.



Odstraňte všechny zbytky pracího prostředku pomocí tvrdého kartáče.



Všechny demontované části dávkovače pracího prostředku opláchněte pod proudem vody z vodovodního kohoutku a odstraňte jakékoliv nahromaděné zbytky pracího prostředku. Pomocí kartáče vyčistěte prostor dávkovače a ujistěte se, že je jeho horní a dolní část zcela čistá.



Po vyčištění dávkovače pracího prostředku a jeho příslušného prostoru vše namontujte zpět a zvolte máchací program bez náplně v bubnu, aby se vyplavily jakékoliv zbývající nečistoty.

Čištění vypouštěcího čerpadla

VAROVÁNÍ! Vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.

i Filtr vypouštěcího čerpadla pravidelně kontrolujte a čistěte.

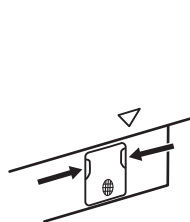
Vypouštěcí čerpadlo vyčistěte, když:

- Spotřebič nevypouští vodu.
- Buben se neotáčí.
- Spotřebič vydává nezvyklý hluk z důvodu ucpaného vypouštěcího čerpadla.
- Na displeji se zobrazí výstražný kód **E20**.

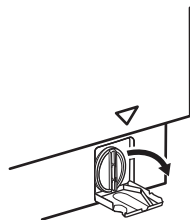
VAROVÁNÍ!

- Filtr neodstraňujte, pokud spotřebič pracuje.
- Čerpadlo nečistěte, pokud je voda ve spotřebiči horká. Vyčkejte, dokud voda nevychladne.

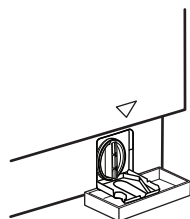
K vyčištění čerpadla postupujte následovně:



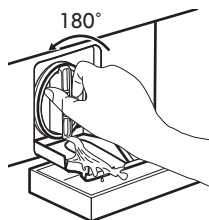
1. Otevřete kryt čerpadla.



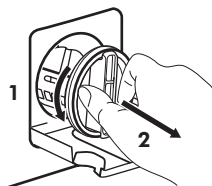
2. Položte vhodnou nádobu pod přístup k vypouštěcímu čerpadlu, abyste zachytili vytékající vodu.



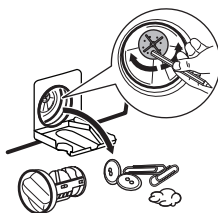
Připravte si hadr na utírání vody, která by mohla při odmontování filtru vytéct.



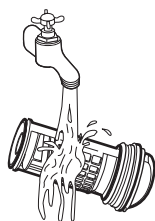
- 3.** Otevřete filtr otočením o 180 stupňů proti směru hodinových ručiček, ale nevyjímajte ho. **4.** Jakmile je nádoba plná vody, namontujte filtr otočením zpět a nádobu vylijte. **5.** Opakujte kroky 3 a 4, dokud nepřestane vytékat voda.



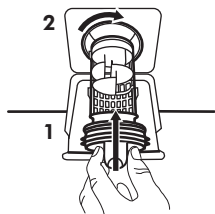
- 6.** Vyměňte filtr otočením proti směru hodinových ručiček.



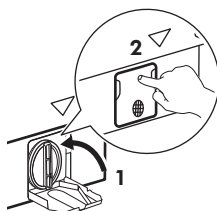
- 7.** V případě potřeby odstraňte vlákna a předměty z výklenku filtru. Ujistěte se, že se oběžné kolo čerpadla může otáčet. Pokud se neotáčí, obraťte se na autorizované servisní středisko.



- 8.** Vyčistěte filtr pod tekoucí vodou.



- 9.** Vratte filtr zpět do speciálních vodicích drážek jeho otočením po směru hodinových ručiček. Ujistěte se, že jste filtr správně utáhli, abyste zabránili únikům vody.



- 10.** Zavřete kryt čerpadla.

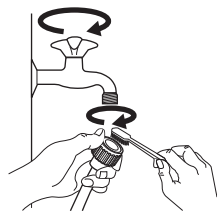
Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

1. Do komory pro hlavní praní v zásuvce dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
2. Spusťte program na vypouštění vody.

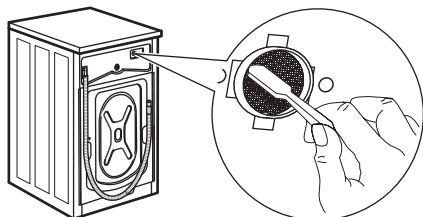
Čištění přívodního filtru a filtru ventilu

Pokud zjistíte, že spotřebič trvá plnění vodou delší dobu nebo že se neplní vůbec, kontrolka tlačítka start bliká červeně. Zkontrolujte, zda není zablokovaný přívodní filtr nebo filtr ventilu (více podrobností viz kapitola „Odstraňování závad“).

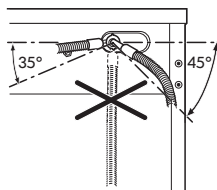
Postupujte následovně:



- Zavřete vodovodní kohoutek.
- Odšroubujte hadici od vodovodního kohoutku.
- Vyčistěte filtr v hadici tvrdým kartáčkem.
- Přívodní hadici našroubujte pevně zpět na vodovodní kohoutek.



- Odšroubujte hadici od spotřebiče. Připravte si hadr, protože může vytéct trochu vody.
- Vyčistěte filtr ve ventilu tvrdým kartáčkem nebo pomocí hadříku.



- Přívodní hadici přišroubujte zpět ke spotřebiči otočením doleva nebo doprava podle instalace. Pojistnou matici dobře utáhněte, aby nedošlo k úniku vody.

- Otevřete vodovodní kohoutek.

Nouzové vypouštění

Pokud spotřebič nemůže vypustit vodu, proveďte postup popsany v odstavci „Čištění

vypouštěcího čerpadla“. Je-li to nutné, čerpadlo vyčistěte.

Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

1. Do komory pro hlavní praní v zásuvce dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
2. Spustte program na vypouštění vody.

Opatření proti vlivu mrazu

Pokud spotřebič instalujete v místě, kde může teplota klesnout na hodnoty kolem 0 °C, vypustte zbylou vodu z přívodní hadice a vypouštěcího čerpadla.

1. Vytáhněte zástrčku ze sítové zásuvky.
2. Zavřete vodovodní kohoutek.
3. Oba konce přívodní hadice vložte do nádoby a nechte z hadice vytéct vodu.
4. Vyprázdněte vypouštěcí čerpadlo. Viz nouzové vypouštění.
5. Když je vypouštěcí čerpadlo prázdné, namontujte přívodní hadici zpět.

VAROVÁNÍ! Před opětovným použitím spotřebiče se ujistěte, že je okolní teplota vyšší než 0 °C. Výrobce neručí za škody způsobené nízkými teplotami.

Odstraňování závad

VAROVÁNÍ! Viz kapitoly o bezpečnosti.

Úvod




Spotřebič nezačne pracovat nebo se během provozu zastavuje.

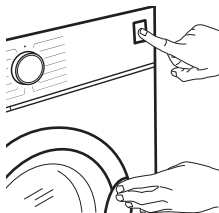
Nejprve zkuste najít řešení problému (viz tabulka). Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko.

VAROVÁNÍ! Před každou kontrolou spotřebič vypněte.


U závažných problémů zazní zvuková signalizace, na displeji se zobrazí výstražný kód a tlačítko Start/Pauza  může začít nepřetržitě blikat:


- **EKO** – Napájení ze sítě je nestabilní. Vyčkejte, dokud nebude napájení v síti stabilní.

- **E91** – Chyba v komunikaci mezi elektronickými prvky spotřebiče. Spotřebič vypněte a znovu zapněte. Program se nedokončil správně nebo se spotřebič vypnul příliš brzy. Pokud se výstražný kód na displeji zobrazí znovu, obraťte se na autorizované servisní středisko.
 - **E10** – Spotřebič se neplní správně vodou. Po provedení řádné kontroly znovu spusťte spotřebič pomocí tlačítka Start/Pauza  a spotřebič se pokusí pokračovat v programu. Pokud chyba přetrvává, znovu se zobrazí výstražný kód.
 - **E20** – Spotřebič nevypouští vodu.
 - **E40** – Dvířka spotřebiče jsou otevřená nebo nejsou správně zavřena. Zkontrolujte dvířka!
- i** Je-li spotřebič přeplněný, vyjměte z bubnu některé kusy prádla nebo držte dvířka dovněra a současně stiskněte tlačítko Start/Pauza , dokud ukazatel  nepřestane blikat (viz obrázek níže).



Možné závady

Problém	Možné řešení
Nespustil se program.	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že je zástrčka zapojená do síťové zásuvky. • Přesvědčte se, že jsou dvířka spotřebiče zavřena. E40 • Ujistěte se, že není poškozená domovní pojistka či jistič. • Ujistěte se, že jste stisknuli tlačítko Start/Pauza . • Pokud je nastaven odložený start, zrušte jej nebo vyčkejte do konce odpočtu. • Vypněte funkci dětské bezpečnostní pojistky, pokud je zapnutá. • Zkontrolujte polohu voliče u zvoleného programu.
Spotřebič se neplní vodou správně. E10	<ul style="list-style-type: none"> • Zkontrolujte, zda je vodovodní kohoutek otevřený. • Ujistěte se, že není příliš malý tlak na přívodu vody. Ohledně těchto informací obraťte se na místní vodárenský podnik. • Ujistěte se, že není zanesený vodovodní kohoutek. • Ujistěte se, že přívodní hadice není přehnutá, poškozená či přiskřípnutá. • Ujistěte se, že je přívodní hadice správně umístěná. • Ujistěte se, že filtr na přívodní hadici a filtr na ventilu není ucpaný. Řiďte se částí „Čištění a údržba“.

Problém	Možné řešení
Spotřebič se naplní vodou a okamžitě se vypustí.	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice ve správné poloze. Hadice může být umístěna příliš nízkou. Viz „Pokyny k instalaci“.
Spotřebič nevypouští vodu. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že není zanesený sifon. • Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není přehnutá či přiskřípnutá. • Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řiďte se částí „Čištění a údržba“. • Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně umístěná. • Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili program bez vypouštěcí fáze. • Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili funkci, která končí s vodou ve vaně.
Odstředovací fáze neprobíhá nebo prací program trvá déle než obvykle.	<ul style="list-style-type: none"> • Nastavte program odstředování. • Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řiďte se částí „Čištění a údržba“. • Ručně rozložte prádlo v bubnu a spusťte odstředovací fázi znovu. Tento problém může být zapříčiněn potížemi s s vyvážením.
Na podlaze je voda.	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že spojky na vodních hadicích jsou těsné a neuniká z nich žádná voda. • Ujistěte se, že přívodní a vypouštěcí hadice není poškozená. • Ujistěte se, že používáte správný prací prostředek ve správném množství.
Nelze otevřít dvířka spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že byl zvolen prací program, který končí s vodou v bubnu. • Ujistěte se, že se prací program dokončil. • Nastavte vypouštěcí či odstředovací program, pokud je v bubnu voda. • Ujistěte se, že je spotřebič zapojen do elektrické sítě. • Tento problém může být způsoben poruchou spotřebiče. Kontaktujte autorizované servisní středisko. Pokud potřebujete otevřít dvířka, přečtěte si pečlivě část „Nouzové otevření dvířek“.
Spotřebič vydává nezvyklý hluk a vibruje.	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že je spotřebič správně vyrovnaný. Viz „Pokyny k instalaci“. • Ujistěte se, že jste odstranili veškerý obalový materiál a přepravní šrouby. Viz „Pokyny k instalaci“. • Do bubnu přidejte více prádla. Může se jednat o příliš malou náplň. Viz odstavec „Otevření dvířek“ v kapitole „Denní používání“.

Problém	Možné řešení
Délka programu se zvyšuje či snižuje během provádění programu.	<ul style="list-style-type: none"> • Systém AutoAdjust System dokáže upravit délku programu na základě typu a množství prádla. Viz „Detekce náplně AutoAdjust System“ v kapitole „Denní používání“.
Neuspokojivé výsledky praní.	<ul style="list-style-type: none"> • Zvyšte množství pracího prostředku nebo použijte jiný. • Před vypráním prádla odstraňte odolné skvrny pomocí speciálního přípravku. • Nastavte správnou teplotu. • Snižte náplň prádla.
Příliš mnoho pěny v bubnu během pracího programu.	<ul style="list-style-type: none"> • Snižte množství pracího prostředku.
Po pracím programu jsou v zásuvce dávkovače nějaké zbytky pracího prostředku.	<ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že je klapka ve správné poloze (NAHOŘE pro práškový prací prostředek - DOLE pro tekutý prací prostředek). • Ujistěte se, že jste použili zásuvku dávkovače pracího prostředku v souladu s pokyny v tomto návodu k použití.

Nouzové otevření dvířek

V případě výpadku napájení nebo funkční poruchy zůstanou dvířka spotřebiče zablokovaná. Prací program bude pokračovat, jakmile bude napájení obnoveno. Pokud zůstanou dvířka zablokovaná z důvodu poruchy, lze je otevřít pomocí funkce nouzového odblokování.


Před otevřením dvířek:

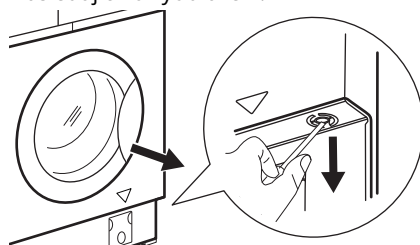
⚠ POZOR! Nebezpečí popálení!
Ujistěte se, že teplota vody není příliš vysoká a prádlo není horké. V případě potřeby vyčkejte, až vychladnou.

⚠ POZOR! Hrozí nebezpečí úrazu!
Ujistěte se, že se buben neotáčí. V případě potřeby vyčkejte, dokud se buben nepřestane otáčet.

i Ujistěte se, že hladina vody v bubnu není příliš vysoká. V případě potřeby pokračujte nouzovým vypouštěním (viz „Nouzové vypouštění“ v kapitole „Čištění a údržba“).


Dvířka otevřete následujícím způsobem:

1. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp  vypněte spotřebič.
2. Vytáhněte zástrčku ze sítové zásuvky.
3. Zatáhněte jednou za spoušť nouzového odblokování dolů. Zatáhněte za ni znovu, držte ji v této poloze a zároveň otevřete dvířka spotřebiče. Spoušť nouzového odblokování je umístěna dle následujícího vyobrazení.



4. Vyndejte prádlo a poté zavřete dvířka spotřebiče.

Servis

Doporučujeme používat originální náhradní díly. Po kontrole zapněte spotřebič a stisknutím tlačítka  restartujte program.

Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko. Potřebné

údaje pro servisní středisko najdete na typovém štítku. Viz kapitola „Kontrolní seznam pro kontrolu“.

Údaje o spotřebě

Úvod

- i** Tento návod k použití udává dvě různé tabulky, aby vyhověl postupnému přechodu z jednoho nařízení na druhé:

 - Nařízení EU 1061/2010, platné do 28. února 2021, se týká tříd energetické účinnosti od **A+++** do **D**,
 - Nařízení EU 2019/2023, platné od 1. března 2021, se týká tříd energetické účinnosti od **A** do **G** nastavených v rámci nařízení EU 2019/2014.

- i** Podrobné informace o energetickém štítku naleznete na webovém odkazu **www.theenergylabel.eu**.

- i** QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem. Rovněž lze tyto informace nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu **https://eprel.ec.europa.eu** a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Umístění výrobního štítku naleznete v části „Popis spotřebiče“.

Popis

kg	Náplň prádla.	h:mm	Délka programu.
kWh	Spotřeba energie.	°C	Teplota prádla.
litry	Spotřeba vody.	ot/min	Rychlost odstředování.
%	Zbytková vlhkost na konci odstředovací fáze. Čím vyšší je odstředovací rychlost, tím vyšší je hlučnost a nižší zbytková vlhkost.		

- i** Hodnoty a délka programu se mohou lišit v závislosti na různých podmínkách (např. na teplotě místnosti, teplotě a tlaku vody, velikosti náplně a typu prádla, napájecím napětí), a také pokud změníte výchozí nastavení programu.

Podle nařízení Komise EU č.
2019/2023.

Eco 40-60 program	kg	kWh	litry	h:mm	%	°C	ot/min ¹⁾
Plná náplň	8	1.300	58	3:30	52	43	1351
Poloviční náplň	4	0.950	46	2:40	52	43	1351
Čtvrtinová náplň	2	0.500	35	2:40	54	33	1351

1) Maximální rychlost odstředování.

Spotřeba energie v různých režimech

Vypnuto (W)	Pohotovostní režim (W)	Odložený start (W)
0.48	0.48	4.00
Doba do režimu Vypnuto/Pohotovost je max. 15 minut.		

V souladu s normou 1061/2010

Standardní programy pro bavlnu.	Náplň (kg)	Spotřeba energie (kWh)	Spotřeba vody (litry)	Přibližná délka programu (minuty)	Zbytková vlhkost (%) ¹⁾
Pro standardní bavlnu při 60 °C: Nastavte Eco 40-60 na 60 °C	8	1.07	52	260	52
Pro standardní bavlnu při 60 °C: Nastavte Eco 40-60 na 60 °C	4	0.79	43	220	52
Pro standardní bavlnu při 40 °C: Nastavte Eco 40-60 na 30 °C	4	0.64	43	205	52

1) Na konci odstředovací fáze.

Režim vypnuto (W)	Režim zapnuto (W)
0.48	0.48
Údaje ve výše uvedené tabulce splňují nařízení Evropské komise 1015/2010, kterým se provádí směrnice 2009/125/ES.	

Běžné programy

 Tyto hodnoty jsou pouze informační.

Program	kg	kWh	litry	h:mm	%	°C	ot/min ¹⁾
Bavlna ²⁾ 90 °C	8	2.20	85	3:55	52	85	1400
Bavlna 60 °C	8	1.50	80	3:20	52	55	1400
Bavlna ³⁾ 20 °C	8	0.35	80	2:35	52	20	1400
Syntetika 40 °C	3	0.75	75	2:10	35	40	1200
Jemné prádlo ⁴⁾ 30 °C	2	0.30	50	0:50	35	30	1200
Vlna 30 °C	1.5	0.25	65	1:05	30	30	1200

1) Referenční ukazatel rychlosti odstředování.

2) Vhodné k praní velmi zašpiněných textilií.

3) Vhodné k praní lehce zašpiněného bavlněného prádla.

4) Také funguje jako rychlý prací program pro lehce zašpiněné prádlo.


List s údaji o výrobku ve shodě s nařízením EU č. 1369/2017


List s údaji o výrobku	
Ochranná známka	IKEA
Model	TVÄTTAD, PNC914580232
Jmenovitá kapacita v kg	8
Třída energetické účinnosti	A+++
Spotřeba energie v kWh za rok na základě 220 standardních pracích cyklů s programy pro bavlnu pro praní při 60 °C a 40 °C s celou a poloviční náplní a spotřeba v režimech s nízkou spotřebou energie. Skutečná spotřeba energie bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.	196.0
Spotřeba energie standardního programu pro bavlnu pro praní při 60 °C s celou náplní v kWh	1.07
Spotřeba energie standardního programu pro bavlnu pro praní při 60 °C s poloviční náplní v kWh	0.79
Spotřeba energie standardního programu pro bavlnu pro praní při 40 °C s poloviční náplní v kWh	0.64

Spotřeba energie ve vypnutém stavu ve W	0.48
Spotřeba energie v režimu ponechání v zapnutém stavu ve W	0.48
Spotřeba vody v litrech za rok na základě 220 standardních pracích cyklů s programy pro bavlnu pro praní při 60 °C a 40 °C s celou a poloviční náplní. Skutečná spotřeba vody bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.	10999
Třída účinnosti sušení odstředováním na stupnici od G (nejmenší účinnost) do A (nejvyšší účinnost)	B
Maximální otáčky odstředování v rpm	1351
Zbývající vlhkost v%	52
„Standardní program pro bavlnu pro praní při 60 °C“ a „standardní program pro bavlnu pro praní při 40 °C“ jsou standardní prací programy, na které se vztahují informace uvedené na štítku a v informačním listu. Tyto programy jsou vhodné pro praní běžně znečištěného bavlněného prádla a jedná se o neúčinnější programy z hlediska kombinované spotřeby energie a vody.	-
Trvání standardního programu pro bavlnu při praní při 60 °C s celou náplní v minutách	260
Trvání standardního programu pro bavlnu při praní při 60 °C s poloviční náplní v minutách	220
Trvání standardního programu pro bavlnu při praní při 40 °C s poloviční náplní v minutách	205
Trvání režimu ponechání v zapnutém stavu v minutách	5
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem v dB(A) při praní	54
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem v dB(A) při odstředování	72
Vestavný spotřebič, A/N	Ano

Údaje ve výše uvedené tabulce splňují nařízení Evropské komise 1015/2010, kterou se provádí směrnice 2009/125/ES.

Poznámky k ochraně životního prostředí

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat

elektrické a elektronické spotřebiče určené k likvidaci. Spotřebiče označené příslušným symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním

sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

ZÁRUKA IKEA - ČESKÁ REPUBLIKA

Jak dlouho záruka IKEA platí?

Tato záruka platí 5 let od původního data zakoupení spotřebiče v IKEA. Jako doklad o koupi se vyžaduje originální účtenka. Jestliže se v době záruky provádí servisní oprava, tato činnost neprodlužuje záruční dobu na spotřebič.

Kdo provádí servisní službu?

Poskytovatel servisu IKEA zajišťuje servisní službu prostřednictvím svých vlastních servisních provozů nebo sítě autorizovaných servisních partnerů.

Čeho se záruka týká?

Záruka se týká závad spotřebiče, který byly způsobené vadnou konstrukcí nebo vadným materiálem po datu zakoupení v IKEA. Tato záruka se vztahuje pouze na domácí používání. Výjimky jsou uvedené v části "Na co se nevztahuje záruka?". Během záruční doby se záruka vztahuje na náklady k odstranění závady, např. opravu, díly, práci a cestu pracovníka za předpokladu, že je tento spotřebič dostupný pro opravu bez zvláštních nákladů a že závada byla způsobena vadnou konstrukcí nebo vadným materiálem, na které se vztahuje záruka. Za těchto podmínek se uplatňují směrnice EU (č. 99/44/ES) a příslušné místní předpisy. Vyměněné díly se stávají majetkem IKEA.

Jak bude IKEA při odstranění závady postupovat?

Určený poskytovatel servisu IKEA prozkoumá výrobek a dle svého vlastního uvážení rozhodne, zda se na něj vztahuje tato záruka. Jestliže rozhodne, že záruka platí, poskytovatel servisu IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner prostřednictvím svých vlastních servisních provozů dle vlastního uvážení buď vadný

výrobek opraví, nebo ho vymění za stejný nebo srovnatelný výrobek.

Na co se nevztahuje záruka?

- Na normální opotřebení a odření.
- Na poškození způsobené úmyslně nebo nedbalostí, nedodržením návodu k použití, nesprávnou instalací nebo připojením k nesprávnému napětí, poškození způsobené chemickou nebo elektrochemickou reakcí, rzí, korozí nebo vodou včetně, ale nikoli výhradně omezené na nadměrné množství vápence v přiváděné vodě, poškození způsobené abnormálními podmínkami okolního prostředí.
- Na spotřební materiál včetně baterií a žárovek.
- Na nefunkční a ozdobné části, který nemají vliv na normální používání spotřebiče včetně jakéhokoli poškrábání a možných rozdílů v barvě.
- Na náhodné poškození způsobené cizími předměty nebo látkami a čištěním nebo uvolněním filtrů, vypouštěcích systémů nebo zásuvek na čisticí prostředek.
- Na poškození následujících dílů: keramického skla, příslušenství, košů na nádobí a příbory, přívodní a vypouštěcí trubky, těsnění, žárovky a kryty žárovek, filtry, ovladače, opláštění a jeho části. S výjimkou případů, kdy lze prokázat, že tato poškození byla způsobena vadnou výrobou.
- Na případy, kdy technik při své návštěvě nenalezl žádnou závadu.
- Na opravy, které neprovádějí naši k tomu určený poskytovatelé služeb a/nebo autorizovaní smluvní servisní partneři, nebo na opravy, při nichž nebyly použity originální náhradní díly.
- Na opravy způsobené instalací, která není správná, nebo neodpovídá technickým údajům.

- Na použití spotřebiče mimo domácnost, tedy k profesionálnímu použití.
- Poškození při dopravě. Jestliže zákazník dopravuje výrobek sám do svého bytu nebo na jinou adresu, neodpovídá společnost IKEA za žádné poškození, ke kterému mohlo při dopravě dojít. Pokud ale dopraví výrobek na uvedenou adresu zákazníka společnost IKEA, pak je případné poškození při dopravě kryto touto zárukou.
- Náklady na provedení první instalace spotřebiče IKEA. Jestliže poskytovatel servisu IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner opraví nebo vymění spotřebič v rámci této záruky, poskytovatel servisu IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner v případě potřeby znovu instalují opravený spotřebič nebo instalují nový spotřebič.

Toto omezení se nevztahuje na práce prováděné bez zjištění závady, které provedl náš vyškolený technik s použitím našich originálních dílů za účelem přizpůsobení spotřebiče technickým bezpečnostním požadavkům v jiné zemi EU.

Uplatnění zákonů dané země

Záruka IKEA Vám poskytuje zvláštní zákonná práva, která pokrývají nebo přesahují všechny místní zákonné požadavky, která se v různých zemích liší.

Rozsah platnosti

Pro spotřebiče, které jsou zakoupeny v jedné zemi EU a převezeny do jiné země EU, budou servisní služby prováděny v rámci záručních podmínek obvyklých v nové zemi. Povinnost provést servisní službu v rámci záruky existuje jen tehdy, pokud:

- je spotřebič v souladu s technickými požadavky země, ve které byl záruční požadavek vznesen, a je podle nich instalován;
- je spotřebič v souladu s návodem k montáži a bezpečnostními informacemi návodu k použití a je podle nich instalován;

Vyhrazený poprodejní servis pro spotřebiče IKEA:

Budeme rádi, když se obrátíte na poprodejní servis IKEA:

1. požadavku v rámci záruky;
2. dotazu na vysvětlení instalace spotřebiče IKEA do určeného kuchyňského nábytku IKEA. Tento servis neposkytuje vysvětlení týkající se:
 - celkové instalace kuchyně IKEA;
 - připojení k elektrické síti (pokud se spotřebič dodává bez zástrčky a kabelu), vodě a plynu, protože tato připojení má provést autorizovaný servisní technik.
3. dotazu na vysvětlení obsahu návodu k použití a technických parametrů spotřebičů IKEA.

Před zavoláním do servisu si prosím pozorně přečtete návod k montáži a/nebo návod k použití v této příručce, abychom Vám mohli co nejlépe pomoci.

Jak nás najdete, když potřebujete naši servisní službu



Na poslední straně tohoto návodu je uveden úplný seznam určených kontaktních míst IKEA a příslušná vnitrostátní telefonní čísla.



Abychom Vám mohli rychleji pomoci, doporučujeme vždy použít zvláštní telefonní čísla uvedená na konci tohoto návodu. Pokud potřebujete servisní službu, vždy použijte čísla uvedená v příručce k danému spotřebiči. Před zavoláním si ověřte, že máte pro spotřebič, který vyžaduje naši opravu, připravené číslo položky IKEA (kód z 8 číslic) a sériové číslo (kód z 8 číslic, který je uveden na typovém štítku).

i **USCHOVEJTE SI ÚČTENKU!** Je to Váš doklad o koupi a je nutný k uplatnění záruky. Všimněte si, že na účtence je uvedeno také číslo položky IKEA (kód z 8 číslic) pro každý zakoupený spotřebič.

Potřebujete jinou pomoc?

V případě všech dalších dotazů, které se netýkají poprodejního servisu nebo vašeho spotřebiče, se prosím obraťte se na telefonickou službu zákazníkům našeho nejbližšího obchodního domu IKEA. Než se nás obrátíte, přečtěte si prosím pozorně dokumentaci ke spotřebiči.

Country	Phone number	Call Fee	Opening time
België	070 246016	Binnenlandse gesprekskosten	8 tot 20 Weekdagen
Belgique		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
България	00359888164080 0035924274080	Такса за повикване от страната	От 9 до 18 ч в работни дни
Česká Republika	246 019721	Cena za místní hovor	8 až 20 v pracovních dnech
Danmark	70 15 09 09	Landstakst	man. - fre. 09.00 - 20.00 lør. - søn. 09.00 - 18.00
Deutschland	+49 1806 33 45 32*	* 0,20 €/Verbindung aus dem Festnetz max. 0,60 €/Verbindung aus dem Mobilfunknetz	Werktags von 8.00 bis 20.00
Ελλάδα	211 176 8276	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
España	91 1875537	Tarifa de llamadas nacionales	De 8 a 20 en días laborables
France	0170 36 02 05	Tarif des appels nationaux	9 à 21. En semaine
Hrvatska	00385 1 6323 339	Trošak poziva 27 lipa po minuti	radnim danom od ponedjeljka do petka od 08:00 do 16:00
Ireland	0 14845915	National call rate	8 till 20 Weekdays
Ísland	+354 5852409	Innanlandsgjald fyrir síma	9 til 18. Virka daga
Italia	02 00620818	Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Κυπρος	22 030 529	Υπεραστική κλήση	8.30 έως 16.30 κατά τις εργάσιμες ημέρες
Lietuva	5 230 06 99	Nacionalinių pokalbių tarifai	Pr. - Ketv.: 8:00 - 12:00, 12:45 - 17:00 Pnkt.: 8:00 - 12:00, 12:45 - 15:45
Magyarország	06-1-252-1773	Belföldi díjszabás	Hétköznap 8.00 és 17.00 óra között
Nederland Luxembourg	0900 - 235 45 32 (0900-BEL IKEA) 0031 - 50 316 8772 (internationaal)	Geen extra kosten. Alleen lokaal tarief.	ma-vr: 8.00 - 21.00 zat: 9.00 - 21.00 zon / pub. vakantie: 10.00 - 18.00
Norge	22 72 35 00	Takst innland	8 til 20 ukedager
Österreich	+43-1-2056356	max. 10 Cent/min.	Mo - Fr 8.00 - 20.00 Uhr
Polska	801 400 711	Stawka wg taryfy krajowej	Od 8 do 20 w dni robocze
Portugal	211557985	Chamada Nacional	9 às 21. Dias de Semana *excepto feriados
România	021 211 08 88	Tarif apel național	8 - 20 în zilele lucrătoare
Россия	8 495 6662929	Действующие телефонные тарифы	с 8 до 20 по рабочим дням Время московское
Schweiz	031 5500 324	Tarif für Anrufe im Bundesgebiet	8 bis 20 Werkstage
Suisse		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
Svizzera		Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Slovenija	38618108621	lokalni strošek je običajna tržna vrednost, odvisna od ponudnika telefonije	8.00 - 16.00 ob delavnikih
Slovensko	(02) 3300 2554	Cena vnútroštátneho hovoru	8 až 20 v pracovných dňoch
Suomi	030 6005203	Lankapuhelinverkosta 0,0835 €/puhelu + 0,032 €/min Matkapuhelinverkosta 0,192 €/min	arkipäivisin 8.00 - 20.00
Sverige	0775 700 500	lokalsamtal (lokal taxa)	mån-fre 8.30 - 20.00 lör-sön 9.30 - 18.00
United Kingdom	020 3347 0044	National call rate	9 till 21. Weekdays
Србија	+381 11 7 555 444 (ако позивате изван Србије) 011 7 555 444 (ако позивате из Србије)	Цена позива у националном саобраћају	Понедељак – субота: 09 – 20 Недеља: 09 – 18
Eesti, Latvija, Україна		www.ikea.com	

